

Nüsing – mobile Trennwandtechnik

mobile Trennwände | mobile Glaswände | Akustikplatten



Bedienungsanleitung der **Premium Classic** **newECO** **Protect Classic**

Stand 01/2018

Franz Nüsing GmbH & Co. KG · Borkstraße 5 · 48163 Münster
Telefon 0251 780010 · Fax 0251 780018927
E-Mail info@nuesing.com · www.nuesing.com

Inhaltsverzeichnis

1	Einleitung.....	3
2	Sicherheitsvorschriften.....	3
3	Bestimmungsgemäße Verwendung.....	3
4	Bedienung der mobilen Trennwand.....	4
	4.1 Allgemeine Bedienungshinweise.....	4
	4.2 Vor der Bedienung.....	4
	4.3 Trennwand mit Zweipunktaufhängung.....	5
	4.3.1 Mobile Trennwand öffnen.....	5
	4.3.2 Mobile Trennwand schließen.....	5
	4.4 Trennwand mit Einpunktaufhängung.....	6
	4.4.1 Mobile Trennwand öffnen.....	6
	4.4.2 Mobile Trennwand schließen.....	6
5	Allgemeine Pflegehinweise.....	7
6	Gewährleistung.....	8
7	Entsorgung.....	8
8	Herstelleradresse.....	8

1 Einleitung

Sehr geehrte Kundin,
sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf einer mobilen Trennwandanlage aus dem Hause Nüsing.

Mit dieser mobilen Trennwand haben Sie ein Qualitätsprodukt erworben, welches nach den anerkannten Regeln der Technik hergestellt wurde.

Wir bitten Sie, die hier vorliegende Bedienungsanleitung zu beachten, die darin enthaltenen Sicherheitsanweisungen zu befolgen und diese dringend aufzubewahren.

2 Sicherheitsvorschriften

Der Bediener darf nur die in der Bedienungsanleitung aufgeführten Arbeiten und Einstellungen durchführen.

Die Bedienung der mobilen Trennwandanlage darf nicht durch Kinder erfolgen.

Zur Gewährleistung eines reibungslosen Betriebes der mobilen Trennwandanlage sind alle beschriebenen Anweisungen in der Bedienungsanleitung zu berücksichtigen.

Die Bedienung kann durch Kinder ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs der mobilen Trennwand unterwiesen und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.

Kinder dürfen nicht mit den Kontrollelementen der mobilen Trennwand spielen.

3 Bestimmungsgemäße Verwendung

- Das Produkt ist eine manuelle mobile Trennwandanlage.

Sie ermöglicht die funktionelle und flexible Aufteilung von Räumen in mehrere Bereiche.

Jeglicher hiervon abweichende Gebrauch ist nicht zulässig und kann Gefahren für den Bediener oder andere Personen hervorrufen.

Die durch einen abweichenden Gebrauch entstandenen Schäden werden nicht vom Hersteller getragen. Eine Haftbarkeit wird in diesem Fall ausgeschlossen.

- Voraussetzung der bestimmungsgemäßen Verwendung ist die Inbetriebnahme der Trennwand durch eine von der Firma Nüsing zertifizierte Montagefirma.
- Das mobile Trennwandsystem ist ausschließlich für trockene Innenräume vorgesehen.

4 Bedienung der mobilen Trennwand – manuell

4.1 Allgemeine Bedienungshinweise

- Die Bedienung darf nur durch eingewiesenes Personal erfolgen. Im Hubbereich des vertikalen Andruckbalkens besteht Quetschgefahr. Stellen Sie sicher, dass sich keine Personen im Gefährdungsbereich befinden.
- Verschieben Sie die Elemente immer in Schrittgeschwindigkeit. Dabei sollte eine Hand immer das Element führen.

! Wichtig: Vor dem Verfahren des Türelementes den Schieber nach oben drücken! Beim Türelement SE40: Drehscheibe deaktivieren!

- Um die optimale Schalldämmung zu erzielen, müssen Sie die Trennwand immer lotrecht aufbauen. Achten Sie darauf, dass alle Druckbalken komplett ausgefahren sind.
- Bei Türelementen erfolgt die Funktionseinstellung des Türblatt-Druckbalkens (Kältefeindmechanik) im Rahmen des Türelementes an der Anschlagseite.

! Achtung: Die Aktivierung der Kältefeindmechanik erfolgt erst nach vollständigem Aufbau der gesamten Trennwandanlage und muss vor dem Abbau der Trennwandanlage zwingend deaktiviert werden. Zum Aktivieren der Kältefeindmechanik muss das im Seitenfries sichtbare Loch manuell durch das Aktivierungsblech verschlossen werden (siehe Abb. 1). Die Deaktivierung der Kältefeindmechanik erfolgt in umgekehrter Vorgehensweise (siehe Abb. 2).

- Unsere mobilen Trennwandanlagen sind grundsätzlich wartungsfrei! Um die Lebensdauer Ihrer Trennwandanlage zu verlängern, empfehlen wir Ihnen einen jährlichen Funktionscheck durch unser Serviceteam.

4.2 Vor der Bedienung

Bevor die mobile Trennwand auf- bzw. abgebaut wird, achten Sie bitte darauf, dass alle Schlupftüren geschlossen sind.



Abb. 1: Schieber – Kältefeindmechanik (aktiviert)



Abb. 2: Schieber – Kältefeindmechanik (deaktiviert)

4.3 Trennwand mit Zweipunktaufhängung



4.3.1 Mobile Trennwand öffnen

Führen Sie die mitgelieferte Bedienkurbel in die Öffnung des Teleskopelementes (Nr. 1) ein und drehen Sie in Pfeilrichtung bis zum Anschlag. Die vertikalen und horizontalen Andruckbalken fahren ein.



Sie können jetzt das Element Nr. 1 aus der Nut-Feder-Verbindung ziehen. Nutzen Sie dabei die Bedienkurbel als Hebel. Fahren Sie das Element (Nr. 1) soweit, bis die Rolle in der Schienenabzweigung steht und ziehen Sie gleichzeitig das Element in Richtung Abfahrtschiene.



Fahren Sie das Teleskopelement (Nr. 1) in die endgültige Parkstellung. Um das nächste Element (Nr. 2) zu entriegeln, führen Sie die Bedienkurbel stirnseitig in das Element (Nr. 2) ein und kurbeln Sie links herum bis zum Anschlag. Die horizontalen Druckbalken fahren ein und Sie können das Element (Nr. 2) aus der Nut-Feder-Verbindung ziehen.



Fahren Sie auch dieses Element (Nr. 2) soweit, bis die Rolle in der Schienenabzweigung steht und ziehen Sie gleichzeitig das Element (Nr. 2) in Richtung Abfahrtschiene. Sie können dieses Element (Nr. 2) nun in die endgültige Parkstellung verfahren.

4.3.2 Mobile Trennwand schließen

Das Verschließen der mobilen Trennwand erfolgt in umgekehrter Reihenfolge, beginnen Sie mit dem Element Nr. 4.

4.4 Trennwand mit Einpunktaufhängung



4.4.1 Mobile Trennwand öffnen

Führen Sie die mitgelieferte Bedienkurbel in die Öffnung des Teleskopelementes (Nr. 1) ein und drehen Sie in Pfeilrichtung bis zum Anschlag. Die vertikalen und horizontalen Andruckbalken fahren ein.



Sie können jetzt das Element Nr. 1 aus der Nut-Feder-Verbindung ziehen. Nutzen Sie dabei die Bedienkurbel als Hebel. Fahren Sie das Element (Nr. 1) soweit, bis die Rolle in der Schienenabzweigung steht und ziehen Sie gleichzeitig das Element in Richtung Abfahrtschiene.



Verfahren Sie das Element (Nr. 1) quer zur Laufschiene in die Parkstellung vor der Wand. Um das nächste Element (Nr. 2) zu entriegeln, führen Sie die Bedienkurbel stirnseitig in das Element (Nr. 2) ein und kurbeln Sie links herum bis zum Anschlag. Die horizontalen Druckbalken werden eingefahren und Sie können das Element (Nr.2) aus der Nut-Feder-Verbindung ziehen.



Drehen Sie nun auch dieses Element um 90 Grad. Sie können das Element (Nr. 2) nun in die endgültige Parkstellung verfahren.

4.4.2 Mobile Trennwand schließen

Das Verschließen der mobilen Trennwand erfolgt in umgekehrter Reihenfolge, beginnen Sie mit dem Element Nr. 4.

5 Allgemeine Pflegehinweise

Kunststoffoberflächen:

Leichte, frische Verschmutzung:

- Papierwischtücher; weiche, saubere Tücher (trocken oder feucht); Schwamm o.ä.
- Bei Feuchtreinigung mit saugfähigen Papierwischtüchern nachreiben

Normale Verschmutzung:

- Klares warmes Wasser, saubere, weiche Putzlappen oder Tücher, weicher Schwamm oder weiche Bürste (z.B. Nylonbürste)
- Übliches Reinigungsmittel ohne scheuernde Bestandteile, Schmierseife oder Kernseife
- Mit Reinigungsmittellösung abschäumen, je nach Verschmutzungsgrad einwirken lassen, anschließend mit klarem Wasser oder Glasreiniger nachwaschen, evtl. mehrmals nachwaschen
- Reinigungsmittel restlos entfernen, um Schlierenbildung zu vermeiden
- Mit saugfähigen, sauberen Papierwischtüchern Oberflächen trocken wischen, Tücher häufig wechseln

Holz furnieroberflächen:

Leichte und normale Verschmutzung:

- Papierwischtücher; weiche, saubere Tücher (trocken)
- Bei Feuchtreinigung mit saugfähigen Papierwischtüchern sofort nachreiben und trocken wischen

Textiloberflächen:

Leichte und normale Verschmutzung:

- Weiche Bürste oder Staubsauger benutzen

Stahlblechoberflächen:

Leichte, frische Verschmutzung:

- Papierwischtücher; weiche, saubere Tücher (trocken oder feucht); Schwamm o.ä.
- Bei Feuchtreinigung mit saugfähigen Papierwischtüchern sofort nachreiben und trocken wischen

Normale Verschmutzung:

- Klares warmes Wasser, saubere, weiche Putzlappen oder Tücher, weicher Schwamm oder weiche Bürste (z.B. Nylonbürste)
- Übliches Reinigungsmittel ohne scheuernde Bestandteile, Schmierseife oder Kernseife
- Mit Reinigungsmittellösung abschäumen, je nach Verschmutzungsgrad einwirken lassen, anschließend mit klarem Wasser oder Glasreiniger nachwaschen, evtl. mehrmals nachwaschen
- Reinigungsmittel restlos entfernen, um Schlierenbildung zu vermeiden
- Mit saugfähigen, sauberen Papierwischtüchern Oberflächen trocken wischen, Tücher häufig wechseln

Achtung!

Zur regelmäßigen Reinigung keine schleifenden und scheuernden Mittel (Scheuerpulver, Stahlwolle) verwenden, keine Poliermittel, Wachse, Möbelputzmittel, Bleichmittel. Keine Reinigungsmittel verwenden, die starke Säuren oder stark saure Salze enthalten, z.B. Entkalker auf Basis Ameisensäure und Aminosulfosäure, Abflussreiniger, Salzsäure, Silberputzmittel, Backrohrreiniger.

6 Gewährleistung

Die Premium Classic / newECO / Protect Classic wird nach den anerkannten Regeln der Technik hergestellt. Sie unterliegt einer ständigen Qualitätsüberwachung.

Die Gewährleistung auf das Gesamtprodukt beträgt bis zu 5 Jahre.

Sollte dennoch ein Fehler auftreten, setzen Sie sich bitte umgehend mit unserer Serviceabteilung in Verbindung.

Schäden, die durch einen natürlichen Verschleiß, unsachgemäße Verwendung oder eigenmächtige Modifizierung entstehen, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.

7 Entsorgung

Entsorgen Sie die mobile Trennwandanlage nach den aktuellen Bestimmungen. Auskunft erteilt die kommunale Stelle.

8 Herstelleradresse



Franz Nüsing GmbH & Co. KG

Borkstraße 5
48163 Münster

Tel.: 0251 780010
Fax: 0251 780018927

www.nuesing.com
info@nuesing.com